



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
3 February 2017
Russian
Original: English

Семьдесят первая сессия
Пункт 140 повестки дня
Объединенная инспекционная группа

Доклад Объединенной инспекционной группы за 2016 год

Записка Генерального секретаря

1. Настоящая записка подготовлена в соответствии с пунктом 17 резолюции [65/270](#) Генеральной Ассамблеи, в котором Ассамблея просила Генерального секретаря в качестве Председателя Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций (КСР) ускорить осуществление указанной резолюции, в том числе за счет ожидаемого оказания секретариатами участвующих организаций поддержки Объединенной инспекционной группе в подготовке ее докладов, записок и конфиденциальных писем и за счет рассмотрения рекомендаций Группы и принятия по ним мер в свете соответствующих резолюций Ассамблеи, и ежегодно представлять Ассамблее доклад о достигнутых результатах.

2. В соответствии со статутом Группы Генеральный секретарь в качестве Председателя КСР и через секретариат КСР выполняет функции по поддержке работы Группы, прежде всего в связи с подготовкой докладов, которые касаются более чем одной организации.

3. В соответствии с мандатом Группы после завершения ею подготовки доклада по вопросам общесистемного характера секретариат КСР направляет его организациям системы Организации Объединенных Наций, участвующим в работе Группы. Секретариат просит организации представлять замечания по окончательному варианту доклада, в том числе в отношении методологии, использованной Группой при его подготовке, и в отношении содержания и ценности данных в нем рекомендаций. Хотя каждая организация рассматривает рекомендации в рамках своих руководящих органов, замечания, которые обобщаются и издаются в качестве документов Организации Объединенных Наций в виде записки Генерального секретаря, отражают общий консенсус системы Организации Объединенных Наций. В ходе этого процесса и согласно обычной практике секретариат просит организации представлять свои ответы до наступления предельной даты, с тем чтобы можно было подготовить замечания



Генерального секретаря и членов КСР в установленный срок. В этой связи в течение 2016 секретариаты КСР и Группы продолжали конструктивный диалог в отношении своевременной подготовки записок Генерального секретаря, содержащих эти замечания.

4. Помимо записки Генерального секретаря в отношении докладов Группы по вопросам общесистемного характера, секретариат КСР продолжает тесно взаимодействовать с Группой в составлении его ежегодной программы работы. Он участвует в предметном обсуждении конкретных предложений и оказывает содействие в этом процессе по просьбе секретариата Группы.

5. Секретариаты КСР и Группы продолжают поддерживать диалог, который обеспечивает, чтобы процесс подготовки докладов проходил гладко, в то время как Группа сосредоточивает свое внимание на вопросах общесистемного характера. В 2016 году, например, секретариат КСР внес вклад в обзор принятия и выполнения рекомендаций Объединенной инспекционной группы, которые были адресованы КСР (JIU/ML/2016/25). Кроме того, Комитет высокого уровня по вопросам управления, действуя через свою Сеть по вопросам информационно-коммуникационных технологий, внес вклад в подготовку доклада Группы об управлении знаниями в системе Организации Объединенных Наций.

6. В 2016 году Генеральный секретарь, действуя в консультации с членами КСР и в соответствии с процедурами, изложенными в статье 3 главы 2 статута Группы, проанализировал информацию о квалификации инспекторов, кандидатуры которых были предложены для заполнения вакансии, которая образовалась в 2016 году, а также для заполнения открывающихся в конце 2017 года вакансий.

7. Генеральный секретарь преисполнен готовности и впредь поддерживать тесные рабочие отношения с Группой и призывает все организации своевременно и в духе сотрудничества реагировать на ее просьбы.
